

SHIPPER CENTURY DISTRIBUTION SYSTEMS, INC. ON BEHALF OF TAV LIMITED NGUYEN DUC CANH INDUSTRIAL ZONE, THAI BINH CITY, THAI BINH PROVINCE, VIETNAM		TARIFF 24343	LOAD/DISCHARGE CY -RAMP	BOOKING NUMBER 7496342
CONSIGNEE L.L. BEAN INC. 15 CASCO STREET FREEPORT, MAINE 04033 PHONE: 207-552-2993 EMAIL: DLEBRUN@LLBEAN.COM		EXPORT REFERENCES FORWARDING AGENT/THIRD PARTY		
NOTIFY PARTY A.N. DERINGER, INC. 173 WEST SERVICE ROAD CHAMPLAIN, NY 12919 ATTN: KRISTOPHER SORRELL PHONE: 518-298-8281 EMAIL: LLBEAN2@ANDERINGER.COM		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN HAIPHONG ALSO NOTIFY PARTY ICI - INTRANSIT TRUCKING 53 WISER, AVE, WORCESTER, MA 01607 1) PATTI GAMACHE, PGAMACHE@GOICI.NET, PHONE 508-475-1419 2) STEVE JONES, SJONES@GOICI.NET, PHONE 508-475-1418		
INITIAL CARRIAGE A GORYU	V. 2423 N	PLACE OF RECEIPT HAIPHONG		DOMESTIC ROUTING EXPORT INSTRUCTIONS
VESSEL MATSON KAUAI	VOYAGE 022 E	PORT OF LOADING HAIPHONG		
PORT OF DISCHARGE LONG BEACH, CA		PLACE OF DELIVERY NEW YORK, NY		

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MKS & NOS/CONTAINER NOS	NO. OF PKGS	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
SHIPPING MARK: L.L BEAN N.W.: G.W.: CTN NO.: MEAS.: CM COUNTRY OF ORIGIN MADE IN VIETNAM	602 CTNS	SHIPPER'S LOAD, COUNT AND SEAL SAID TO CONTAIN 1 X D 40H SUBSTITUTED FOR 1 X D40 (MATU269853-4) 1XD40H SUBSTITUTED FOR 1XD40 PO# 45506813,45506810,45506802,455 06795,45506793,45503476,455034 74,45503421,45503420,45503417, 45503415,45503411,45503409 GARMENTS PRM DBL L POLO BND SS WO PKT MT PRM DBL L POLO LS WO PKT STP M R CONTRACT #: 24343 MBL: MATS7496342000 40'HC BE USED AS SUB. (LESS THAN 58 CBM) THIS SHIPMENT CONTAINS NO SOLID WOOD PACKING MATERIAL FREIGHT COLLECT	5,802.000 KGS	50.970 CBM

ITEM	DESCRIPTION OF CHARGES	RB	QUANTITY	RATE	PREPAID	COLLECT
A1	OCEAN FREIGHT CHARGE	EA	1	7,250.00		7,250.00
	FUEL ADJUSTMENT FACTOR	EA	1	564.00		564.00

PLACE OF ISSUE SHANGHAI	MON/DAY/YEAR 13-JUN-2024
B/L NO. MATS 7496342 - 000	

SHIPPER CENTURY DISTRIBUTION SYSTEMS, INC. ON BEHALF OF TAV LIMITED NGUYEN DUC CANH INDUSTRIAL ZONE, THAI BINH CITY, THAI BINH PROVINCE, VIETNAM		TARIFF 24343	LOAD/DISCHARGE CY -RAMP	BOOKING NUMBER 7496342
CONSIGNEE L.L. BEAN INC. 15 CASCO STREET FREEPORT, MAINE 04033 PHONE: 207-552-2993 EMAIL: DLEBRUN@LLBEAN.COM		EXPORT REFERENCES		
NOTIFY PARTY A.N. DERINGER, INC. 173 WEST SERVICE ROAD CHAMPLAIN, NY 12919 ATTN: KRISTOPHER SORRELL PHONE: 518-298-8281 EMAIL: LLBEAN2@ANDERINGER.COM		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN HAIPHONG		
INITIAL CARRIAGE A GORYU		V. 2423 N	PLACE OF RECEIPT HAIPHONG	
VESSEL MATSON KAUAI		VOYAGE 022 E	PORT OF LOADING HAIPHONG	
PORT OF DISCHARGE LONG BEACH, CA		PLACE OF DELIVERY NEW YORK, NY		
ALSO NOTIFY PARTY ICI - INTRANSIT TRUCKING 53 WISER, AVE, WORCESTER, MA 01607 1) PATTI GAMACHE, PGAMACHE@GOICI.NET, PHONE 508-475-1419 2) STEVE JONES, SJONES@GOICI.NET, PHONE 508-475-1418				
DOMESTIC ROUTING EXPORT INSTRUCTIONS				

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MKS & NOS/CONTAINER NOS	NO. OF PKGS	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
		THIS SHIPMENT CONTAINS NO SOLID WOOD PACKING MATERIAL CARRIER MAY DELIVER GOODS TO CONSIGNEE WITHOUT TAKING COPY OF SEA WAYBILL OR NOT ORIGINAL COPY. FREIGHT COLLECT TOTAL SIX HUNDRED TWO CARTON ONLY.		
	TYPE TEMP	CTR NUMBER SEAL NUMBER QTY / TYPE	WGT	MEASURE
	D40H	MATU269853 -4 1413632 602 CTNS	5,802.000 KGS	50.970 CBM
		SHIPPED ON BOARD : 13-JUN-2024		
		FREIGHT CHARGES PAYABLE IN U.S. DOLLARS TO: MATSON NAVIGATION COMPANY, INC. P. O. BOX 98481, CHICAGO, IL 60693		

ITEM	DESCRIPTION OF CHARGES	RB	QUANTITY	RATE	PREPAID	COLLECT
						7,814.00

PLACE OF ISSUE SHANGHAI	MON/DAY/YEAR 13-JUN-2024
B/L NO. MATS 7496342 - 000	